



GREEK ORTHODOX
METROPOLIS OF NEW JERSEY

GREEK ORTHODOX CHURCH OF ST. THOMAS

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΕΝΟΡΙΑ ΑΓΙΟΥ ΘΩΜΑ



SUNDAY, DECEMBER 30, 2018
WEEKLY BULLETIN
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΟ ΔΕΛΤΙΟ

Very Reverend Archimandrite
Christoforos Oikonomidis
Πανοσιολογιώτατος Αρχιμανδρίτης
Χριστοφόρος Οικονομίδης
Ιερατικώς Προϊστάμενος-Parish Priest

615 Mercer Street, Cherry Hill, NJ 08002
Tel: 856-665-1731 Fax: 856-665-1854
Email: goc.stthomas@gmail.com
Website: www.goc-stthomas.com

SUNDAY, DECEMBER 30, 2018

SUNDAY AFTER NATIVITY

**+SAINTS JOSEPH, THE BETROTHED OF THE VIRGIN; DAVID, THE PROPHET AND KING; AND JAMES, THE BROTHER OF GOD
+ ANYSIA THE MARTYR OF THESSALONIKI**

TODAY'S READINGS

Epistle: Galatians 1:11-19page 123

Gospel: Matthew 2:13-23....page 124

LITURGICAL SCHEDULE OF THE WEEK

Friday, January 4: Orthros & Great Hours

Service 9:00 - 11:00 AM

Saturday, January 5: EVE OF EPIPHANY (fast)

Greater Blessing of the Waters follows

Orthros.....9 AM D. Liturgy.....10 AM

MEMORIAL SERVICE TODAY

For the repose of the soul of the late

SOPHIA GOROS (40 days)

ALTAR LAMP TODAY

.....is offered in honor of St. Anyisia and for the continued health of George Kappatos family.

ANNUAL VASILOPITA CELEBRATION: JAN. 13

The St. Irene Philoptochos will sponsor the annual cutting of the St. Basil's bread, Sunday, January 13, 2019 following the Divine Liturgy. We ask that all organizations of our parish be represented. It is also customary that a special contribution is offered on this day and will be sent to the St. Basil Academy in New York, our Archdiocesan Child Care Center.

ANNUAL PASTORAL VISITATIONS OF GREEK ORTHODOX HOMES FOR EPIPHANY SEASON

If you would like Father Christoforos to visit your home for the Epiphany blessing, please fill out the form or find it on our website and submit your request to the Office at 856-665-1731.

GOYA NEWS

SIGHTS & SOUNDS REGISTRATION & KICK-OFF MEETING (CORRECTED DATE)

Sights and sounds "Kick off" meeting will be on **Saturday, January 5th, 2019** at 12:00 pm, at the "St. Irene" Hall. Join us to meet your friends, celebrate

the beginning of the New Year with Vasilopita and learn what has been planned!!

SAVE THE DATE :

ST. THOMAS HELLENIC SCHOOL DANCE: FEBRUARY 2, 2019 - CELEBRATING OUR 90TH ANNIVERSARY

The St. Thomas Hellenic School P.T.O. will be holding its 25th Annual Dinner Dance, on Saturday, February 2, 2019 at 6:00 pm at the "Danielle Kousoulis" Greek Cultural Center. Tickets: Hellenic School students: complimentary. Adults \$50, children up to 12 years \$20, ages 13-21 years \$35. Tickets at the door: \$55.00. For reservations: Karoline Kokolis at 856-979-5296.

ST. IRENE PHILOPTOCHOS

"CHAPTER CHALLENGE" COAT DRIVE

Beginning January 2019, the St. Irene Philoptochos will be collecting new and gently used coats for the homeless in Joseph's House and NEW coats for older teenagers in Covenant House and you can help! You can help us spread warmth! Details will follow. We appreciate all you can do.

H.O.P.E. & J.O.Y. MEETING - SUNDAY, JAN. 13

St. Thomas H.O.P.E. & J.O.Y. welcome all children in Pre-K to 6th grade to participate in our next meeting on Sunday, January 13th, 2019 immediately following Orthodox Faith Sunday School. Children will be escorted by teachers after class to the meeting site. We will be celebrating the New Year and the Theophany of Our Lord and Savior Jesus Christ. Activities will include religious education, a reading of the children's book The Lucky Cake by Anna Prokos, craft, and cutting of the Vasilopita. As a reminder, registration is still open. For information or to RSVP contact: saintthomas hope@gmail.com or st.thomasjoy@gmail.com. We HOPE to see you!

NEW YEARS' EVE PARTY AT ST. THOMAS!

DINNER - DANCE - MUSIC - VASILOPITA

AS A FAMILY! MUSIC BY DJ MAKI.

ADULTS: \$50 ~ 12-21: \$25

CHILDREN UNDER 12: \$20

**THE CELEBRATION STARTS AT 9 PM
IN THE DANIELLE KOUSOULIS GREEK
CULTURAL CENTER. RESERVATIONS:
GEORGE HORIATES 856-986-8972**

ΚΥΡΙΑΚΗ 30 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2018

**ΚΥΡΙΑΚΗ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΧΡΙΣΤΟΥ ΓΕΝΝΗΣΙΝ
+ ΙΩΣΗΦ ΤΟΥ ΜΝΗΣΤΟΡΟΣ, ΔΑΥΙΔ ΤΟΥ
ΠΡΟΦΗΤΑΝΑΚΤΟΣ, ΙΑΚΩΒΟΥ ΑΔΕΛΦΟΘΕΟΥ
+ ΑΝΥΣΙΑΣ ΜΑΡΤΥΡΟΣ ΕΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ**

ΑΝΑΓΝΩΣΜΑΤΑ ΣΗΜΕΡΑ

Απόστολος: Γαλάτας 1:11-19.....σελ. 123
Ευαγγέλιο: Ματθαίον 2:13-23.....σελ. 124

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

Παρασκ. 4 Ιαν.: Όρθρος & Ακολουθία των
Μεγάλων Ωρών των Θεοφανείων 9 - 11 πρωί
Σάββ. 5 Ιαν.: ΠΑΡΑΜΟΝΗ ΘΕΟΦΑΝΕΙΩΝ
(ΝΗΣΤΕΙΑ) Όρθρος...9 πμ Θ. Λειτουργία &
Μέγας Αγιασμός.....10 πμ

ΙΕΡΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ ΣΗΜΕΡΑ

Υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου
ΣΟΦΙΑΣ ΓΚΟΡΟΥ (40 ημέρες)

ΚΑΝΔΗΛΑ ΑΓΙΑΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΣΗΜΕΡΑ

....προσφέρεται προς τιμήν της Αγίας Ανυσίας και
υπέρ υγείας οικογενείας Γεωργίου Καππάτου.

ΚΟΠΗ ΒΑΣΙΛΟΠΙΤΑΣ ΤΗΣ ΕΝΟΡΙΑΣ: 13 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ

Μετά την Θεία Λειτουργία της Κυριακής 13
Ιανουαρίου, θα γίνει η τελετή της κοπής της
Αγιοβασιλόπιτας της Ενορίας μας. Κάθε χρόνο
προσφέρεται βασιλόπιτα σε όλους τους
παρευρισκομένους και στους προέδρους των
οργανώσεων της Εκκλησίας. Επίσης, αυτή την ημέρα
συγκεντρώνουμε ένα χρηματικό ποσό ως
«πρωτοχρονιάτικο δώρο» για τα παιδιά του
Ορφανοτροφείου του Αγ. Βασιλείου της Ν.Υόρκης.

ΑΓΙΑΣΜΟΣ ΕΛΛΗΝΟΡΘΟΔΟΞΩΝ ΟΙΚΙΩΝ

Η επίσκεψη του π. Χριστοφόρου στις οικίες των
ενοριτών για τον Αγιασμό των Θεοφανείων θα γίνει
αφού συμπληρώσετε την φόρμα που εσωκλείεται ή
μπορείτε να βρείτε ηλεκτρονικά και δηλώσετε στο
Γραφείο 856-665-1731.

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΠΑΛΤΩΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΦΙΛΟΠΤΩΧΟ

Η Φιλόπτωχος Αδελφότητα η «Αγία Ειρήνη» θα
συλλέγει κειμήλια ή ελαφρώς μεταχειρισμένα

παλτά για τους αστέγους αδελφούς μας στο Ίδρυμα
Αστέγων «Joseph's House» στο Κάμντεν και
ΚΑΙΝΟΥΡΙΑ ΠΑΛΤΑ για το Ίδρυμα Νέων «Covenant
House» στο Atlantic City και μπορούμε όλοι να
βοηθήσουμε! Μπορείτε να μας βοηθήσετε να
διαδώσουμε ζεστασιά! Περισσότερες πληροφορίες
την ερχόμενη εβδομάδα.

ΕΤΗΣΙΟΣ ΧΟΡΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΥ ΓΟΝΕΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ

ΣΧΟΛΕΙΟΥ ΑΓΙΟΥ ΘΩΜΑ: ΣΑΒΒΑΤΟ 2

ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ 2019 - ΕΟΡΤΑΣΜΟΣ ΤΩΝ 90 ΕΤΩΝ

ΤΟΥ ΣΧΟΛΕΙΟΥ ΜΑΣ!

Προσκαλείτε στην 25η ετήσια χοροεσπερίδα του
Συλλόγου Γονέων Ελληνικού Σχολείου Αγίου Θωμά,
το Σάββατο 2 Φεβρουαρίου 2019, στις 6 το
απόγευμα, στο Ελληνικό Πολιτιστικό Κέντρο
«ΔΑΝΙΕΛΛΑ ΚΟΥΣΟΥΛΗ». Εισιτήριο \$50.00 για
μεγάλους και \$35.00 για ηλικίες 13-21. Παιδιά έως
12 ετών \$20.00. Είσοδος δωρεάν για τους μαθητές
του Σχολείου. Για κρατήσεις τηλεφωνήστε: Κική
Κοκόλη 856-979-5296.

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΝΕΟΛΑΙΑΣ HOPE ΚΑΙ JOY:

ΚΥΡΙΑΚΗ 13 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2019

Η Νεολαία HOPE και JOY καλωσορίζει όλα τα παιδιά
ηλικίας από προνήπιο έως έκτη, να συμμετάσχουν
στην πρώτη συνάντηση για τη νέα χρονιά την
Κυριακή 13 Ιανουαρίου 2019 αμέσως μετά την Θ.
Λειτουργία και το Κατηχητικό. Θα γιορτάσουμε μαζί
την πρωτοχρονιά και τα Θεοφάνεια του Κυρίου μας.
Επίσης, θα ακούσουμε μια ωραία εκπαιδευτική
ιστορία και θα κόψουμε την Βασιλόπιτα. Μπορείτε
και τώρα να γράψετε το παιδί σας! Στείλτε email:
saintthomashope@gmail.com ή
st.thomasjoy@gmail.com για πληροφορίες και
εγγραφές. Ελπίζουμε να σας δούμε όλους!

ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΤΙΚΗ ΓΙΟΡΤΗ ΣΤΟΝ

ΑΓ.ΘΩΜΑ! ΠΑΡΑΜΟΝΗ ΠΡΩΤΟΧΡΟΝΙΑΣ

ΣΤΙΣ 9 ΤΟ ΒΡΑΔΥ!

**ΕΛΑΤΕ ΝΑ ΥΠΟΔΕΧΘΟΥΜΕ ΤΟ ΝΕΟ
ΧΡΟΝΟ ΟΛΟΙ ΜΑΖΙ ΣΑΝ ΜΙΑ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ.**

**ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: \$50 ΓΙΑ ΕΝΗΛΙΚΕΣ, \$25 ΓΙΑ
ΝΕΟΥΣ ΑΠΟ 12-21 ΕΤΩΝ ΚΑΙ \$20 ΓΙΑ
ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΤΩ ΤΩΝ 12 ΕΤΩΝ. ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ
ΑΠΟ ΤΟΝ DJ ΜΑΚΗ.**

**ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ ΣΤΟ ΕΝΟΡΙΑΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ:
856-665-1731 Γ. ΧΩΡΙΑΤΗΣ: 856-986-8972**

CAPITAL RENOVATION CAMPAIGN

***“Sanctify O Lord Those Who Love
the Beauty of Your House”***

Dear beloved Parishioners and friends,
Fundraising has started in earnest. By now each of you have received the brochures and they are in the Church pews. As we beautify our Church with this awe-inspiring Dome and Bell Tower project, we ask you see any Parish Council member. Items listed will be on a first response. Let's all join together to enhance our Worship and to give Glory to God who has blessed us. We owe this to the memory of all those who have worked so hard for this Church, to our children and to the future generations of St. Thomas.

OUR FUTURE IS NOW!

STEWARDSHIP 2018 – FINAL CALL

We would like to thank all of our Parishioners who have already fulfilled the 2018 Stewardship commitment. For those who haven't completed their pledge, this is a final call to complete their 2018 Stewardship and/or to increase the amount initially pledged. Please see to it to complete your 2018 stewardship now and give your beloved St. Thomas Parish a Christmas gift!!! Your church needs the assistance of all the people of our Parish, as we continue to serve and expand our ministries. Please contact the Church office, see the Parish Council in the Narthex or simply visit: www.goc-stthomas.com to complete your pledge.

ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΔΩΡΕΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΑΚΑΙΝΙΣΗ ΤΟΥ ΝΑΟΥ ΜΑΣ

***«Αγίασον Κύριε τους αγαπώντας την
ευπρέπειαν του Οίκου Σου»***

Αγαπητοί μας Ενορίτες και φίλοι,
Όπως γνωρίζετε, έχουμε ξεκινήσει τον αγώνα για την συγκέντρωση των χρημάτων για την ανακαίνιση της Εκκλησίας μας. Το έργο περιλαμβάνει τοποθέτηση Τρούλου, κτίσιμο Καμπαναριού, πλήρη ανακαίνιση του Νάρθηκα, κάλυψη των εξωτερικών τοίχων με πέτρα κ.ά. Οι ανάγκες είναι μεγάλες. Όποιος ενδιαφέρεται να γίνει δωρητής ας επικοινωνήσει με οποιοδήποτε μέλος του Συμβουλίου μας. Ας αγκαλιάσουμε όλοι μαζί, ως μια οικογένεια, αυτό το σπουδαίο έργο, το οποίο θα μεταμορφώσει την Εκκλησία μας και θα χαρίσει χαρά και αισιοδοξία στις μελλοντικές γενεές, στα παιδιά μας.

ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ ΑΡΧΙΖΕΙ ΤΩΡΑ!

ΣΥΝΕΙΣΦΟΡΑ 2018 - ΥΠΕΝΘΥΜΙΣΗ

Ευχαριστούμε όλους τους Ενορίτες μας, που εκπλήρωσαν την Εθελουσία Οικονομική Συνεισφορά τους για το 2018 και αναμένουμε και όσους ακόμη δεν έχουν τακτοποιήσει την υποχρέωσή τους, αφού τώρα είναι η κατάλληλη ευκαιρία ώστε να τακτοποιήσετε την συνεισφορά σας για το τρέχον έτος. Παρακαλούμε πολύ προσφέρετε το χριστουγεννιάτικο σας δώρο στην Ενορία μας, πριν το τέλος του χρόνου. Με πολύ αγάπη αναμένουμε την οικονομική σας βοήθεια και υποστήριξη, όπως γινόταν πάντοτε και έκανε τον Άγιο Θωμά μία δυνατή και ζωντανή Ελληνορθόδοξη Κοινότητα. Για πληροφορίες επικοινωνήστε με το Ενοριακό μας Γραφείο, με τα μέλη του Συμβουλίου ή μέσω της ιστοσελίδας μας στο: www.goc-stthomas.com.

SUNDAY, DECEMBER 23, 2018

**STEWARDSHIP COLLECTION: \$ 2,300 CANDLE COLLECTION: \$ 602
TRAY COLLECTION: \$ 851**